

القط والكلب: الكلب يشعر بالبرد

إلكه ورينيه ليسينك
إلكه رينيه ليسينك

العربية: Hala Ghamrawi



الرياضيات العائلية المبكرة

Early
Family
Math



Interactive Story

القراء الكبار

قبل الحديث تحدث مع طفلك قبل أن يتمكن من التحدث أو حتى فهم الكلمات. أشر إلى الأشياء التي تراها وقم بتسميتها ووصفها، مثل الأشكال والألوان والمقارنات والكميات. عندما يبدأ طفلك في فهم الكلمات، اسأل عن شيء ما واطلب من طفلك أن يشير إليه. على سبيل المثال، ”أين الكرة؟“ إذا لم يتمكن طفلك من العثور على الشيء، فأشر إليه.

الحديث المبكر عندما يبدأ طفلك بفهم الكلمات وقولها، اطرح عليه أسئلة بسيطة. يمكنك مساعدته في الإجابات حسب الحاجة. إذا أشرت وقلت ”هل هذا أحمر؟“ ولم يعلم، قدم له الإجابة. إذا قلت ”عد المكعبات.“ وطفلك لا يعرف كيف، قم بالإشارة إلى المكعبات وعدّها معه ”واحد، اثنان، ثلاثة“.

كلمات ومواضيع الرياضيات تتحدث هذه القصة عن المبالغة في وصف الكلمات، والعد إلى 6 مع زيادة واحد أكثر أو أقل. الكلمات التي يجب التدرّب عليها هي: أيضاً، بارد، دافئ، حار، خفيف، مظلم، نهار، ليل، نظيف، قدر، صغير، كبير، قصير، طويل، رطب، جاف، رقيق، سميك، منخفض، عالي، جديد، وقديم.

اقرأ، تحدث واستمتع! الأسئلة والتعليقات المقدمة هي مجرد البداية.

من أجل القراءة الأولى، اقرأ الأسئلة والتعليقات بالأحمر.

من أجل القراءة الثانية، اقرأ الأسئلة والتعليقات بالأزرق.

من أجل القراءة الثالثة، اقرأ الأسئلة والتعليقات بالأخضر.

بعد ذلك، اتبع اهتمامات طفلك ودع مناقشاتك تسير في اتجاهات ممتعة.

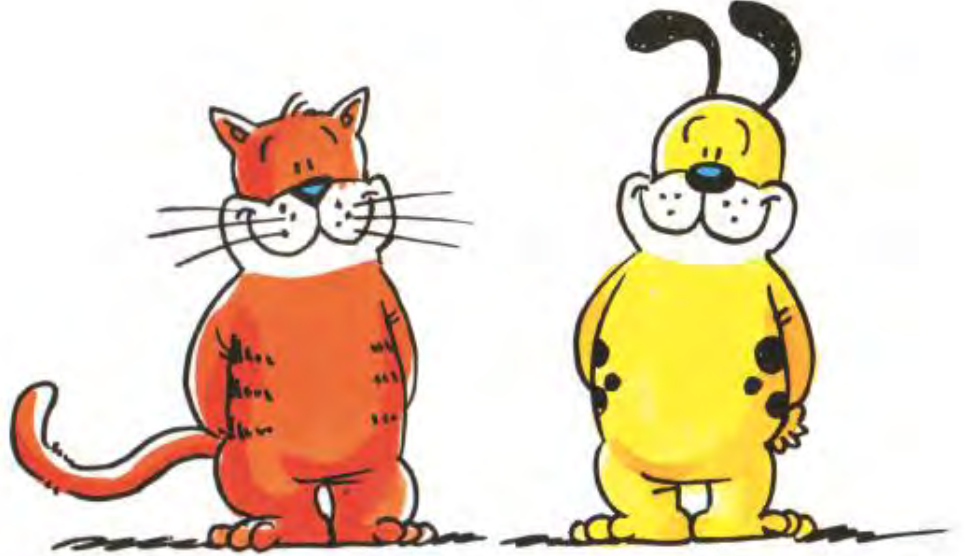
هذا قط.

هذا كلب

١. قوموا بعدّ الحيوانات معًا
ووصف ألوانها.

٢. أيهما يملك أذنين أقصر؟
أيهما يملك أذنين أطول؟

٣. أيهما يملك شوارب قصيرة؟
أي واحد يملك شوارب طويلة؟



إنه الليل. إنه ظلام.
الجو بارد. إنه بارد جداً.

١. منزلهم مستدير. هل تعيش
في مبنى دائري؟

٢. عدوا الأشجار معاً.

٣. يشكّل البدر دائرة كاملة.
والقمر الذي يكون على شكل
دائرة جزئية مثل هذه يسمى
هلالاً.



الجو بارد جدًا بالنسبة للكلب.

١. ما الذي يدلّكم على أن الكلب
يشعر بالبرد؟

٢. غالبًا ما يُستخدم اللون
الأزرق الفاتح للإشارة إلى شيء
بارد. هل تجعلك رؤية اللون
الأزرق تشعر بالبرد؟

٣. في الليالي الباردة، حتى
الحيوانات الموجودة في الهواء
الطلق يمكنها الاستعانة بالمساعدة
للتغلب على البرد.



يعطي القط الكلب زوجين
من الملابس الداخلية.

زوج واحد من الملابس
الداخلية متسخ. زوج
واحد من الملابس الداخلية
نظيف.

١. هل هذا الاختيار للملابس
الداخلية مفيد برأيك؟

٢. هل من السخافة أن يقدم القط
ملابس داخلية قذرة؟

٣. لماذا لا يشعر القط بالبرد؟



يأخذ الكلب الملابس
الداخلية النظيفة. لكنه لا
يزال بارداً جداً.

١. عدّوا معاً مقدار الملابس
التي يمتلكها الكلب. الكلب بارد
ويحتاج إلى المزيد.

٢. تذكر وقتاً كنت فيه بارداً
وكم كان من الصعب أن تشعر
بالدفء.

٣. لماذا ذراعا الكلب مكتوفان
من الأمام؟



يعطي القط الكلب
قميصين. قميص واحد
كبير. قميص واحد صغير.

١. هل تقديم قميص صغير أمر
مفيد؟

٢. هل يحاول القط المساعدة،
أم أن القط يستمتع ببعض المرح
فحسب؟

٣. أي من كفوف القط لديه
مخالب أكثر وضوحًا؟



يأخذ الكلب القميص
الكبير. لكنه لا يزال بارداً
جداً.

١. عدّوا قطع الملابس التي
يمتلكها الكلب. هل هذا يكفي؟

٢. المربع هو شكل مثل قطعة
من الورق لها أربعة أضلاع
متساوية. قارن بين القمر
المستدير والنافذة المربعة.

٣. هل سبق لك أن رأيت نافذة
مستديرة؟



يعطي القط الكلب زوجين
من البناطيل.

زوج واحد من البناطيل
طويل. زوج واحد من
البناطيل قصير.

١. كم عدد قطع الملابس التي
يقدمها القط في كل مرة؟

٢. عندما تشعر بالبرد،
هل ترغب بارتداء البناطيل
القصيرة؟

٣. ماذا سيحدث بذيل الكلب؟
هل يحتوي هذا البنطال على فتحة
لذيل الكلب؟



يأخذ الكلب البنطال
الطويل. لكنه لا يزال بارداً
جداً.

١. في كل مرة، يحصل الكلب
على قطعة ملابس أخرى. كم
عدد القطع التي يمتلكها الكلب
الآن؟

٢. كم قطعة سيحتاج الكلب؟

٣. هل تعتقد أن هناك أي طريقة
يمكن أن تجعل الكلب يشعر
بالدفء؟



يعطي القط الكلب سترتين.
سترة واحدة مبللة وسترة
واحدة جافة.

يأخذ الكلب السترة الجافة،
لكنه لا يزال باردًا جدًا.

١. هل ارتداء شيء مبلل يجعلك
تشعر بالدفء أو البرودة؟

٢. كان الكلب يرتدي ثلاث قطع
من الثياب. السترة هي واحدة
بالإضافة. كم يعني ذلك؟

٣. مع السترة، يرتدي الكلب
أربع قطع من الملابس. قبل أن
يرتدي السترة، كان يرتدي واحدة
أقل. كم كان ذلك؟



يعطي القط الكلب
معطفين. معطف واحد
سميك ومعطف واحد
رقيق.
يأخذ الكلب المعطف
السميك، لكنه لا يزال باردًا
جداً.



١. تساعدك الملابس السميكة
على الاحتفاظ بالحرارة والبقاء
أكثر دفئاً.
٢. هل يبدو لون السترة غريباً
مع ملابس الكلب الأخرى؟
٣. الكلب يرتدي الآن واحداً أكثر
من أربعة. كم هو ذلك؟

يعطي القط الكلب قبعتين.
قبعة واحدة عالية، وقبعة
واحدة منخفضة.

يأخذ الكلب القبعة العالية،
لكنه لا يزال باردًا جدًا.

١. أشر إلى القبعة القصيرة
والقبعة الطويلة.

٢. هل يهتم أي قبعة يختارها
الكلب؟ هل إحدى القبعتين أكثر
دفئًا من الأخرى؟

٣. هل لديك أي قبعات؟ إذا
كان الأمر كذلك، هل ترغب في
ارتدائها؟



يعطي القط الكلب زوجين
من الأحذية.

زوج واحد من الأحذية
جديد، وزوج واحد من
الأحذية قديم.

١. لإعطاء شخص ما الاختيار،
كم عدد الأشياء التي تحتاجها؟ هل
سيكون الحصول على شيء واحد
كافياً للاختيار؟

٢. يمكن لأي شخص أن يشعر
بالحيرة إذا أعطيته الكثير من
الأشياء للاختيار من بينها.

٣. الكلب لا يزال بارداً. لماذا لا
تساعد اختيارات الكلب؟



يأخذ الكلب الأحذية
الجديدة ومن ثم ...
الجو ليس باردًا جدًا
بالنسبة للكلب بعد الآن.

١. ما الذي تغير خارج النافذة؟

٢. لماذا لم يعد الكلب باردًا بعد
الآن؟ هل ساعدته ملابسه على
الدفء؟

٣. أين القمر وما الذي في الأفق
في النافذة؟



انتهت الليلة.

يذهب القمر. تأتي الشمس.

١. عدّوا النخل معاً.

٢. أشر إلى الشمس المستديرة
الصفراء. هل يغيب القمر دائماً
عندما تشرق الشمس؟

٣. هل يظهر القمر دائماً في
الليل؟



ها قد أتى الصباح. ها قد
أتى الضوء. إن الجو دافئ.
إنه دافئ جداً.
بالنسبة للكلب، إن الجو
دافئ جداً.

١. عدّد جميع قطع الملابس التي
يرتديها الكلب.

٢. ماذا يفعل الكلب بيمينه؟ ما
الحركة التي تستخدمها لمحاولة
التهدئة؟

٣. هل ملابس الكلب تجعله
أخيراً دافئاً، أم دافئاً جداً؟



إلى اللقاء أيها القط.
إلى اللقاء أيها الكلب
الدافئ.

١. عدّ شوارب القط. كم عدد
شوارب الكلب؟

٢. من لديه المزيد من الشوارب
القط أم الكلب؟ لديهما نفس العدد،
ولكن شوارب الكلب صغيرة.

٣. في النهاية، كم قطعة ملابس
يرتدي الكلب؟ كثير جدًا!





"I would love to help the whole world to read and there is still so much to do"
Aagje van Heekeren, Biblioneef Director 2004-2012

Thanks to Aagje's enthusiasm the Cat and Dog booklets could be made. As a tribute they will be reprinted to mark her departure as Director of Biblioneef.

Cat and Dog

Concept, text, illustrations
and design Elke and René Leisink
Publishing Biblioneef
Printing Studio/Drukkerij pk84
Copyright 2014
ISBN 978 90 8147 671 3

This book could be published thanks to the generous support of

- pater eusebius kemp stichting
- stichting casterenshoeve
- family leisink
- family bongarts

About Biblioneef

We all want children to become readers – to have empathy for characters, big vocabularies and imaginations, and to be able to immerse themselves in another world through a book. Biblioneef places a strong emphasis on reading for pleasure; we believe children should have a sense of fun as they read. It should not be a chore, but an exciting activity, something to look forward to.

To achieve this, children need to be exposed to books with great stories. Books which help with children's literacy development, give access to information and education, and teach them to think for themselves – to make good decisions.

Biblioneef's goal is to make a profound impact on the lives of children and we are deeply committed to giving all children access to books. Biblioneef foundations provide new books to library projects for children who have no access to books. Books containing stories they can relate to and learn from.

www.biblioneef.org

About Cat and Dog

Cat and Dog books are funny and easy to read.
Learn only 200 words and start reading the books.

www.cat-and-dog.org

Cat and Dog: Dog is cold

Author -- Elkeand René Leisink

Illustration -- Elkeand René Leisink

Language -- English

Level -- Firstsentences

© African Storybook Initiative 2017

Creative Commons: Attribution 4.0

Source www.africanstorybook.org